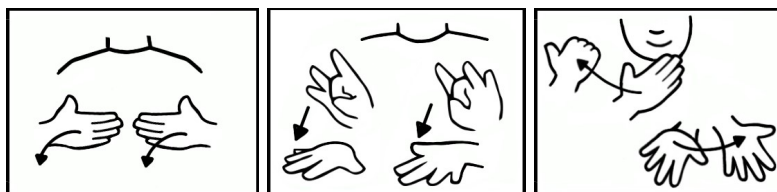




Advance Australia Fair
AUSTRALIAN NATIONAL ANTHEM IN AUSLAN

WORKSHEETS FOR STUDENTS

& TEACHER'S ANSWERS



Advance Australia Fair

Auslan signs have 3 different levels of iconicity: fully transparent, translucent and arbitrary. Watch the video and write down the signs you think belongs in each column.

<p>Fully Transparent (signs that makes sense)</p>	<p>Translucent (signs that makes sense once you know why)</p>	<p>Arbitrary (signs that doesn't make sense)</p>

TEACHER'S ANSWER

Auslan signs have 3 different levels of iconicity: fully transparent, translucent and arbitrary. Watch the video and write down the signs you think belongs in each column.

Fully Transparent (signs that makes sense)	Translucent (signs that makes sense once you know why)	Arbitrary (signs that doesn't make sense)
<p>ALL WE COME (2 hands – let us) ONE LAND PAGE HAPPY (joyful) CROSS HEART HANDS THIS THOSE LANDS (plains)</p>	<p>AUSTRALIA (<i>this land is blessed, or, we are blessed with this land</i>, as this sign is the same as the Auslan sign for BLESS) REJOICE (can represent jubilantly waving flags) FREE (showing bound hands becoming free) WE'VE (hands grasping something) GOLDEN (fingerspell G, with a zig-zag motion to show the shimmering shine) SOIL (hands holding dirt and letting them run through) Depicting sign: girt by sea (both hands representing water and land) PROVISION/GIFTS (both hands distributing) IN (dominant hand going in the non-dominant hand) HISTORY (circular backwards movement over the shoulder represents the past) LET (open hands) ADVANCE (move forward) EXPRESS (strains) (holding from inside to expressing outwards) SING SIGN (hands moving) HAPPEN (stage) (representing events as they pop up) BENEATH (dominant hand going under the non-dominant hand) RADIANT SOUTH (Southern – the letter “S” in a downwards motion) WITH (two hands coming together) OURS COME ACROSS LANDS (depicting sign – shape of the world) PLENTY (boundless) – the GOOD sign, double signs and circular COME SHARE – showing a dividing of what's on the hand BRAVE (courage) – from the chest with “STRONG” /strength sign COMBINE – (fingers linked, in a sweeping circular motion)</p>	<p>WHY (for) RICH (wealth) WORK (toil) HOME WATER (seas) PLENTY (abound) NATURE BEAUTIFUL (beauty) FEW (rare) WOW EVERY WE'LL MAKE COUNTRY (Commonwealth) FAMOUS (renown)</p>

For: 2nd Language Years 7 & 8 – U1

For: 2nd Language – Year 7 Entry - Years 7 & 8 – U1